

# ЗВЯЗДА

Орган ЦКіМККП(б), ЦВКіСНКБССР

№ 270 (5944) 24 лістапада 1937 г., серада ЦАНА 10 КАП.

## ГАДАВІНА ГІСТАРЫЧНАГА ДАКЛАДА ПРАВАДЫРА

Заўтра спаўняецца роўна год з дня адкрыцця Надзвычайнага VIII Усесаюзнага з'езда Саветаў, які заўважліва вялікую Сталінскую Канстытуцыю, год з часу, калі з крэмуўскай трыбуны прагучалі на ўвесь свет мудрыя словы гістарычнага даклада правадыра народаў таварыша Сталіна аб праекце Канстытуцыі Саюза ССР. Гэта была ведальная прамова аб ведальных перамогах сацыялізма, аб радасным і шчаслівым жыццём мільянаў нашай несаляннай краіны.

У дакладзе правадыра гучала непахісная сіла ўлады рабочых і сялян шматнацыянальнай сацыялістычнай дзяржавы, «моцнасьці якой магла-б пазавярсоціць любая нацыянальная дзяржава ў любой частцы свету».

Вялікі Сталін узяў наўвагу нашай краінай сьцяг разгорнутага сацыялістычнага дэмакратызма, ён стварыў і абгрунтаваў сусветна-гістарычны маніфэст сацыялістычнага прагматызму, які з'яўляецца рэгістрацыяй і закональным замацаваньнем таго, што ўжо здобыта і завядава на справе. Характэрныя значэньне Канстытуцыі ССР, таварыш Сталін сказаў: «Калі для народаў капіталістычных краін Канстытуцыя ССР будзе мець значэньне праграмы дзеяньняў, то для народаў ССР яна мае значэньне выніку іх барацьбы, выніку іх перамог на фронце вызваленьня чалавечтва. У рэзультатаце пройдзенага шляху барацьбы і лішэнняў, прыёма і радасна мець сваю Канстытуцыю, якая трактуе аб пладах нашых перамог. Прыёма і радасна ведаць, за што біліся нашы людзі і якія яны дабіліся сусветна-гістарычнай перамогі. Прыёма і радасна ведаць, што кроў, багата праляная нашымі людзьмі, не прайшла дарэмна, што яна дала свае рэзультаты».

Новая Канстытуцыя, створаная геныем Сталіна, з'яўляецца самай дэмакратычнай Канстытуцыяй у свеце. Гэты дэмакратызм характарызуецца не толькі фемерным узмаценьнем улады працоўных у кіраванні дзяржавы, ва ўсім грамадскім жыцці, не толькі скасаваннем усіх абмежаваньняў у выбарчых правах для ўсіх грамадзян ССР, поўным роўнапраўем жанчыны з мужчынамі, поўным роўнапраўем усіх народаў ССР, але і тым, што яна абяспечвае кожнаму працоўнаму краіны Саюза права на працу, на адпачынак, на асвету, на забеспячэньне на старасці. Ні адна краіна ў свеце не можа пахваліцца чым-небудзь падобным. Толькі ў нашай краіне магчыма сапраўды поўны дэмакратызм, аснованы на Сталінскай Канстытуцыі, Канстытуцыі перамогага сацыялізма.

За праішоўшы год з часу гістарычнага даклада таварыша Сталіна краіна наша пад жываўтворчымі праменьнямі Сталінскай Канстытуцыі дабілася новых гіганцкіх поспехаў, арабала новы крок наперад. З кожным днём расце сацыялістычная прама-словасць. Калектывізаваная сельская гаспадарка ў гэтым годзе дала сталінскі ўрадаў у 7 мільярдў пудоў зярна. Безупына на паляшпаецна матэрыяльны добрабыт працоўных. 100 мільярдў рублёў на апошнія два месяцы 1937 года і 600 мільярдў рублёў на 1938 год спецыяльна асігнавалі ураду для павышэння заробатнай платы і каапалячэмай групе рабочых, 18 мільярдў рублёў выдаткуе толькі ў гэтым годзе на народную асвету.

Нашы поспехі з'яўляюцца рэзультатам правільнай палітыкі партыі Леніна—Сталіна і правадыра народаў таварыша Сталіна. Гэтыя поспехі завяваў у барацьбе з авярэлымі ворагамі рэвалюцыі і народа—з трапциска-бухарысцкімі агентамі фашызма, шпіёнамі, шкіднікамі і дыверсантамі.

Беларускі народ, пад кіраўніцтвам нашай партыі, пры асабістай дапамозе

таварыша Сталіна, выкрыў і разграміў трапциска-правых і нацыянал-фашысцкія банды шпіёнаў, шкіднікаў і дыверсантаў, якія доўгі час ардавалі ў БССР. Беларускі народ блэжэмна ўдзячы свайму любімаму правадыру за аказаную дапамогу; ён поўны рашучасці да каппа выкарчоўваць рэшткі варожых габей з сваёй свяшчэннай зямлі.

Зараз, у сувязі з падрыхтоўкай да выбараў у Вярхоўны Совет ССР на аснове Сталінскай Канстытуцыі, у краіне ўзьялася новая хваля вытворчага ўдзельна. Церадвыбарчая кампанія паўсямесна ператварылася ў дэманстрацыю блэжэмнай адданасці народа сваёй партыі большэвікоў, ЦК ВКП(б), таварышу Сталіну.

Лепшых людзей краіны — партыйных і непартыйных большэвікоў, адданых справе рэвалюцыі, справе партыі Леніна — Сталіна — вылучае народ сваімі дэпутатамі ў Вярхоўны Совет ССР. Вялікі гонар вымагае на долю выбарчых Мяскай выбарчай акругі—яны будуць выбіраць у дэпутаты Савета Саюза аднаго з лепшых саратнікаў таварыша Сталіна — Клімента Ефрэмавіча Варашылава. На перавыбарчых сходах на прадрпрыемствах, установах, вайсковых частках Мяскай выбарчай акругі прапоўня выказваюць сваю ўдзячнасьць Кліменту Ефрэмавічу за аказаную дапамогу, даўшы ягоду балатывацца на Мяскай гарадской выбарчай акрузе.

Учора стаханаўцы горада Мяска на сваёй нарадзе, у адзакну слаўнай гадавіны з дня даклада правадыра і дэпутатам саўвотчыняў выбараў у Вярхоўны Совет ССР, на волюту стаханаўцаў Сталінскага раёна г. Мяска, рашылі аб'явіць а 1 па 10 снежня сталінскую дэкаду стаханаўскіх рэкордаў. У ісьміе да Іосіфа Вісарыянавіча Сталіна стаханаўцы горада Мяска пішучы:

«Мы аб'яваем Вам, дарагі Іосіф Вісарыянавіч, што да дня выбараў — да гэтага ўрачыстага свята народаў нашай радзімы — мы прыдзе з новымі вытворчымі перамогамі. Над сьцягам Сталінскай Канстытуцыі разгорнем яшчэ шырэй стаханаўскі рух на прадрпрыемствах, каб магутней і багачэй стала наша выдатная радзіма, каб яшчэ лепш і радасней стала наша жыццё. Мы заклікаем усіх рабочых і інжынерна-тэхнічных работнікаў БССР на прыкладу стаханаўцаў Сталінскага раёна г. Мяска правесіць з 1 па 10 снежня сталінскую дэкаду стаханаўскіх рэкордаў». Нама сумненія, што бліскучы пачынае маюць іх іхні стаханаўцаў у прадрпрыемствах сталінскай дэкады стаханаўскіх рэкордаў будзе падтрыманым усімі працоўнымі БССР.

Ні на хвіліну не паслабляючы барацьбы з ворагамі народа, выкрываючы і выкарчоўваючы трапциска-бухарысцкую і нацыянал-фашысцкую дэчэп, навішаючы большэвіцкую пільнасць, усмерна папярочны сацыялістычныя металы працы, прапоўня нашай краіны ідуць да выбараў у Вярхоўны Совет поўныя горадасці і радасці за тасягнутыя гістарычныя перамогі пад кіраўніцтвам любімай партыі Леніна—Сталіна і геныяльнага правадыра таварыша Сталіна.

Даклад таварыша Сталіна на Надзвычайным VIII з'ездзе Саветаў аб праекце Канстытуцыі ССР многія і многія голы будзе натхняць народ нашай радзімы на барацьбу за новыя перамогі, на барацьбу за поўную перамогу камунізма.

Даклад таварыша Сталіна будзе жыць у вяхах, уваскрэсваючы ў памяці пакаленняў гэта гіганцкі сусветна-гістарычны перамогі, які атрымаў нашай краінай пад геныяльным кіраўніцтвам мудрайшага з мудрых — вялікага правадыра працоўнага чалавечтва таварыша Сталіна.

Тэкт прывітаньняў і паставава схода аб правядзеньні стаханаўскай перавыбарчай дэкады друкуецца ніжэй.

## СХОД СТАХАНАЎЦАЎ ГОРАДА МЕНСКА

Учора ў Дому партыйнага актыва адбыўся сход стаханаўцаў фабрык і заводаў горада Мяска, прысвечаны падрыхтоўцы да выбараў у Вярхоўны Совет ССР. Сход адкрыў выканаючы абавязкі сакратара гаркома тав. Мансееў.

З якімі прамовамі пра дэпутатскую сустрэчу гістарычнага дня выбараў, пра партыю Леніна — Сталіна, пра мутрага і любімага правадыра народаў Сталіна, пра яго лепшага саратніка Клімента Ефрэмавіча Варашылава выступілі стаханаўцы тт. Нікалаевіч (завод імя Варашылава), Ніясюк (завод імя Кірава), Кускоў (завод імя Малава), Сахарова (ф-ка

«Кастрычнік»), Шымановіч (ф-ка «Комунарка»), Гаралік (ф-ка імя Каганоліца), Сімон (ф-ка імя Куйбісэва), Рутшэйн (ф-ка імя Круцкай).

Над бурныя воплескі і поўныя ахвалення воклічы сход прыняў тэкт і праграму таварышу Сталіну і кадыдату ў дэпутаты Савета Саюза ад Мяскай гарадской выбарчай акругі жалезнаму наркому, першаму маршалу К. В. Варашылаву.

Тэкт прывітаньняў і паставава схода аб правядзеньні стаханаўскай перавыбарчай дэкады друкуецца ніжэй.

## ПАСТАНОВА СХОДА СТАХАНАЎЦАЎ

Прапоўня горада Мяска з пацупілім, вялікай радасці і горадасці сустрэлі ягоду любімага народа абароны таварыша Варашылава балатывацца ў Совет Саюза Вярхоўнага Савета ССР па Мяскай гарадской выбарчай акрузе.

У адказ на ягоду таварыша Варашылава балатывацца ў нашай выбарчай акрузе, у адказ на высокі гонар, аказаны ўсім нам, сход стаханаўцаў пастанавае:

Па прыкладу стаханаўцаў Сталінскага раёна г. Мяска, правесіць з 1 па 10 снежня 1937 года на ўсіх прадрпрыемствах г. Мяска дэкаду новых стаханаўскіх рэкордаў з тым, каб 12 снежня прыйці да выбарчых урнаў галасаваць за любімага нашага наркома абароны і друга тав. Варашылава і рапартаваць аб тым, што мы апраўдалі і ў далейшым апраўдаем аказанае нам найвялікшае давер'е і гонар

новымі перамогамі на вытворчасці і ў справе ўмацавання абароны нашай радзімы.

Мы заклікаем усіх рабочых, работнікаў, інжынерна-тэхнічных работнікаў і служачых прадрпрыемстваў БССР у дні дэкады забеспячэньне новых вытворчых ўдзельна і сустрэць дзень выбараў у Вярхоўны Совет ССР новымі вытворчымі перамогамі.

Мы выказваем пэўную ўдзячнасьць у тым, што і надалей, песна аргутываючы свае рады вакол партыі Леніна—Сталіна, маючы на чале нашых баявых радоў геныяльнага правадыра, роднага Іосіфа Вісарыянавіча Сталіна, мудрага палкаводца ў абароне сці нашай краіны Клімента Ефрэмавіча Варашылава, мы пойдзем наперад па шляху заваявання новых вышніх камунізма.

## Заўтра спаўняецца гадавіна з дня адкрыцця Надзвычайнага VIII Усесаюзнага з'езда Саветаў і гістарычнага даклада тав. Сталіна аб праекце Канстытуцыі ССР



Таварыш Сталін выступае на Надзвычайным VIII Усесаюзным з'ездзе Саветаў.

Фото Ф. Кісова.

Цяпер, калі мутная хваля фашызма аплэўвае сацыялістычны рух рабочага класа і змешвае з гразей дэмакратычныя імкненні лепшых людзей цывілізаванага свету, новая Канстытуцыя ССР будзе абвінаваўчым актам супроць фашызма, гаворачым аб тым, што сацыялізм і дэмакратыя непераможны. (Апладысменты). Новая Канстытуцыя ССР будзе маральнай дапамогай і рэальнай падмогай для ўсіх тых, хто вядзе цяпер барацьбу супроць фашысцкага варварства. (Бурныя апладысменты).

Яшчэ большае значэньне мае новая Канстытуцыя ССР для народаў ССР. Калі для народаў капіталістычных краін Канстытуцыя ССР будзе мець значэньне праграмы дзеяньняў, то для народаў ССР яна мае значэньне выніку іх барацьбы, выніку іх перамог на фронце вызваленьня чалавечтва. У рэзультатаце пройдзенага шляху барацьбы і лішэнняў прыёмна і радасна мець сваю Канстытуцыю, якая трактуе аб пладах нашых перамог. Прыёмна і радасна ведаць, за што біліся нашы людзі і якія яны дабіліся сусветна-гістарычнай перамогі. Прыёмна і радасна ведаць, што кроў, багата пралітая нашымі людзьмі, не прайшла дарэмна, што яна дала свае рэзультаты. (Працяглыя апладысменты). Гэта ўзбройвае духоўна наш рабочы клас, наша сялянства, нашу працоўную інтэлігенцыю. Гэта рухае наперад і ўзнімае пачуццё законнай горадасці. Гэта ўмацоўвае веру ў свае сілы і мабілізуе на новую барацьбу для заваявання новых перамог камунізма.

(З даклада таварыша Сталіна на Надзвычайным VIII Усесаюзным з'ездзе Саветаў аб праекце Канстытуцыі Саюза ССР).

## МАСКВА, КРЭМЛЬ

## Таварышу СТАЛІНУ

Дарагі і любімы Іосіф Вісарыянавіч! Сход стаханаўцаў горада Мяска шле Вам, мудраму правадыру, настаўніку і другу працоўных, гарачы пролетарскі прывет.

Мы, стаханаўцы горада Мяска, разам з усімі працоўнымі нашай неабсяжнай радзімы, перажываем шчаслівыя дні падрыхтоўкі да выбараў у Вярхоўны Совет ССР на аснове самай дэмакратычнай у свеце Канстытуцыі, тваром якой з'яўляецца Вы, дарагі Іосіф Вісарыянавіч.

Няма слоў, каб выказаць Вам свае пачуцці блэжэмнай адданасці за радаснае і шчаслівае жыццё, за вялікія перамогі сацыялізма, які атрымаў пад Вашым геныяльным кіраўніцтвам.

12 снежня мы, разам з усімі шматмільённым народам нашай краіны, апускаючы ў урны свае выбарчыя бюлетэны, будзем яшчэ і яшчэ раз дэманстраваць сваю любоў і адданасць справе партыі Леніна—Сталіна, Вам, родным наш Іосіф Вісарыянавіч.

Мы блэжэмна шчаслівы, што нашым кандыдатам у дэпутаты ў Совет Саюза ад Мяскай выбарчай акругі будзе Ваш бліжэйшы саратнік і друг, мудры палкаводца нашай роднай Чырвонай Арміі — Клімент Ефрэмавіч Варашылаў. Божны партыйны і непартыйны большэвік, кожны прапоўня сталінскі органавоснай БССР лічыць сваім шчасцем галасаваць за нашага роднага, любімага друга Клімента Ефрэмавіча Варашылава.

Мы аб'яваем Вам, дарагі Іосіф Вісарыянавіч, што да дня выбараў — да гэтага ўрачыстага свята народа нашай радзімы — мы прыдзе з новымі вытворчымі перамогамі.

Пад сьцягам Сталінскай Канстытуцыі разгорнем яшчэ шырэй стаханаўскі рух на прадрпрыемствах, каб магутней і багачэй стала наша выдатная радзіма, каб яшчэ лепш і радасней стала наша

жыццё. Мы заклікаем усіх рабочых і інжынерна-тэхнічных работнікаў БССР на прыкладу стаханаўцаў Сталінскага раёна горада Мяска правесіць з 1-га па 10-га снежня сталінскую дэкаду стаханаўскіх рэкордаў.

Цвёрда памятаючы Вашы мудрыя ўказанні аб капіталістычным акружэньні, мы, працоўныя на граніцы з капіталістычным Захам, аб'яваем Вам, дарагі таварыш Сталін, яшчэ вышэй узровень рэвалюцыйную пільнасць, з усёй блэжэнасцю выкрываць ворагаў нашага народа — шпіёнаў, шкіднікаў, дыверсантаў, трапциска-правых агентаў фашызма, гэтых подлых багдэяў, якія прабавалі ўнімаць свае брудныя лапы на вялікія заваяванні Кастрычніцкай пролетарскай рэвалюцыі.

Мы пільна будзем сачыць за праіскамі ворагаў, прабуваючых зрыцца поспехі выбарчай кампаніі, і знішчыць у зародку малейшую спробу фашысцкіх гадаў падарваць нашу вялікую справу выбараў у Вярхоўны орган саветскай улады.

Рыхтуючыся сустрэць гэты вялікі гістарычны дзень — 12 снежня — новымі вытворчымі перамогамі, дастойнымі імя нашага дарагага дэпутата ў Совет Саюза — роднага і любімага Клімента Ефрэмавіча Варашылава, мы па-бляжэмна правядзем дні, якія асталіся да выбараў, яшчэ часней аргутуем свае рады вакол партыі Леніна — Сталіна, вакол Вас, родны, любімы правадыр, настаўнік і друг, пад кіраўніцтвам якога мы перамаглі ў баях за сацыялізм, пад кіраўніцтвам якога мы пойдзем наперад да новых перамог камунізма.

Няхай жыцьё наша слаўнае, непераможная партыя Леніна—Сталіна! Няхай жыцьё вялікі арганізатар перамог сацыялізма, наш любімы правадыр, настаўнік і друг, родны таварыш Сталін!

## СХОД СТАХАНАЎЦАЎ ПРАДПРЫЕМСТВАЎ ГОРАДА МЕНСКА НАРКОМУ АБОРОНЫ, ПЕРШАМУ МАРШАЛУ СОВЕЦКАГА СЮЗА Кліменту Ефрэмавічу ВАРАШЫЛАВУ

Дарагі Клімент Ефрэмавіч! Сход стаханаўцаў горада Мяска шле Вам, слаўнаму сталінскаму палкаводу роднай Чырвонай Арміі — нашаму дарагому кандыдату ў дэпутаты Вярхоўнага Савета ССР — наша палкава прывітаньне!

Нашы сэрцы перапоўнены пачуццём блэжэмнай радасці і горадасці, што Вы даці ягоду балатывацца ад нашай выбарчай акругі.

Беларускі народ добра ведае Вас, як бліжэйшага папелеўніка Вялікага Сталіна, як бліскучага арганізатара дробнай Чырвонай Арміі, як найвялікшага пролетарскага палкаводца. Пад Вашым кіраўніцтвам наша слаўная Чырвоная Армія вырасла ў непераможную магутную сілу, у любы момант гатовую даць сакрушальны адпор фашысцкім агрэсарам.

Мы добра ведаем, што далейшы рост і ўмацаваньне нашай абаронадольнасці непарыўна звязана з выкананнем пярвоначальных заданьняў, ростам прадукцыйнасці працы.

Рыхтуючыся да ўсварэня свята — дня выбараў у Вярхоўны Совет ССР, кожны з нас ставіць перад сабой задачу і высювае асчупай мэтай — прыйці да выбарчых урнаў не голымі з выбарчым бюлетэнам, у які запісана Ваша слаўнае імя, але і адначасова рапартаваць Вам, дарагі таварыш Варашылаў, што мы апраўдалі Ваша да-

вер'е і аказаны нам гонар новымі вытворчымі перамогамі на кожным заводзе, на кожнай фабрыцы.

Падтрымліваючы ініцыятыву стаханаўцаў Сталінскага раёна г. Мяска, мы ўключаем у сталінскую дэкаду стаханаўскіх рэкордаў і заклікаем стаханаўцаў усёй Беларусі сустрэць дзень 12 снежня магутным разгортваннем стаханаўскага руху, новымі вытворчымі перамогамі.

Мы, стаханаўцы горада Мяска, блэжэмна горды і рады, што нам прадастаўлена найвялікшае шчасце: 12 снежня аддаць свой голас за Вас, родны Клімент Ефрэмавіч, бляжэмна саратніка вялікіх Леніна і Сталіна, друга і любімага саветскага народа.

Партыя Леніна—Сталіна забеспячэла нам грандыёзныя перамогі на ўсіх франтах сацыялістычнага будаўніцтва. Галасуючы за Вас, дарагі Клімент Ефрэмавіч, мы галасуем за нашу партыю, за большэвіцкі Цэнтральны Камітэт, за любімага правадыра, настаўніка і друга таварыша Сталіна.

Няхай жыцьё наш слаўны кандыдат у дэпутаты Вярхоўнага Савета ССР — першы маршал Саветскага Саюза, жалены нарком абароны Клімент Ефрэмавіч Варашылаў!

Няхай жыцьё любімы наш правадыр, друг і бацька родны таварыш Сталін! прэзідыум схода.

## УТВАРЭННЕ ЭКАНАМІЧНАГА СОВЕТА ПРЫ СОВЕЦЕ НАРОДНЫХ КАМІСАРАЎ СЮЗА ССР

Совет Народных Камісараў Саюза ССР пастанаваў утварыць пры Совеце Народных Камісараў Саюза ССР Эканамічны совет, які дзейнічае на правах яго пастаяннага камітэту.

Старшынёй Эканамічнага савета з'яўляецца старшыня Савета Народных Камісараў Саюза ССР, членамі Эканамічнага савета — намеснікі старшыні Савета Народных Камісараў Саюза ССР і прадстаўнікі ВПСЦС.

Эканамічны совет разглядае: гадавыя і кварталныя народна-гаспадарчыя планы; зацверджае планы сабжэння будаўнічымі матэрыяламі і іншымі прадметамі матэрыяльна-тэхнічнага сабжэння, а таксама планы сабжэння таварам шырокага спажывання; зацверджае планы чыгуначных і возных перавозак, сезонных сельскагаспадарчых работ, зацвержае і інш.

Пастаноўны Эканамічнага савета абавязковы для ўсіх саветска і гаспадарчых органаў.



# СХОД ВИБАРШЧЫКАУ КІРАУСКАГА І ЛЕНІНСКАГА РАЁНАУ ЛЕНІНГРАДА ПРАМОВА КАНДЫДАТА У ДЭПУТАТЫ СОВЕТА НАЦЫЯНАЛЬНАСЦЕЙ ТАВАРЫША М. І. КАЛІНІНА

Таварышы, адносіны паміж мною і маймі выбаршчыкамі ў Ленінградзе носяць такі характар, што цяжка пабудавать звычайную прамову. У мяне атрымліваецца так, як гэта бывае, калі чалавек многа-многа год не сустракаўся з блізкімі, роднымі і калі пры спатканні хочацца многа сказаць, а слоў не знаходзіцца. (Бурныя авацыі).

У палітычным сазнанні грамадзянін Савецкага Саюза і, у асаблівасці, рабочых, працоўных мас Савецкага Саюза Ленінград займае вельмі вялікае месца. Ленінград з'яўляецца другой сталіцай Вялікага Савецкага Саюза. Ленінград з'яўляецца вялікім індустрыяльным цэнтрам. У Ленінградзе развілася рэвалюцыйная мысьль пролетарыята. За плячымі ленінградскага пролетарыята вялікае рэвалюцыйнае мінулае. Я мог бы поўна пераказаць асноўныя рэвалюцыйнае Ленінграда, а якіх жонкая мае вельмі многа каштоўнасць.

А для мяне да ўстаго гэтага дадасца яшчэ і тое, што Ленінград—мяне родны горад. (Бурныя авацыі).

За што мяне вылучылі кандыдатам у дэпутаты Савета Нацыянальнасцей, чаму я абавязан гэтым гонарам? Я лічу ў гэтым асноўным таму, што і захоўваю ў сабе рэвалюцыйныя рысы ленінградскага пролетарыята. (Працяглыя апладысменты).

Ленінград мяне блізка, родны. Памятаю, як я раней з'яўляўся несапраўдным членам Пенебургскага аддзялення Ленінградскага пролетарыята. Якая-б ні была перыяда абстаноўка, калі пераходзіў у Пенебург, усё заўсёды добрым. Дык вось, калі Ленінград мяне блізка, родны, дарэгі, то з тым большай паставай я магу сказаць гэта аб Кіраўскім раёне. (Апладысменты).

Смірнову. (Апладысменты). Я лічу гэта вельмі важным дасягненнем. Гэта—вельмі вялікая перамога, таварышы! (Апладысменты).

Нашы вялікія перамогі даюць нам вельмі вялікае задавальненне. Можна сказаць: — А падрабязна кіраўскія работнікі падрабязна ў мінулым, і зараз добра працуюць! (Бурныя апладысменты).

Можна было-б многа сказаць аб тым, якія задачы ставіць перад пролетарыятам Савецкага Саюза. Гэтыя задачы вельмі важныя, і гэта не такія лёгкія задачы. Яны будуць пажыткі да тых пор, пакуль Савецкі Саюз з'яўляецца адзінай сацыялістычнай краінай. Яны будуць да тых пор пажыткі, пакуль мы знаходзімся ў акружанні капіталістычных дзяржаў. Гэтыя задачы патрабуюць ад нас зараз, і яшчэ, магчыма, будуць патрабаваны ад пролетарыята вельмі напружанай работы і развіцця вельмі шчырных пролетарскіх сіл.

Я думаю, што пры ўсёй нашай скромнасці мы можам сказаць, што ленінградскія пролетарыі былі заўсёды на перадавых пазіцыях у барацьбе за ізаляцыю рабочага класа. Гэтыя пазіцыі трэба захаваць. (Апладысменты). Я думаю, што Кіраўскі раён будзе змагацца на гэтых пазіцыях. (Бурныя авацыі).



Намеснік старшыні ўчастковай выбарчай камісіі маладошыі камандзір, камсамолец тав. Рабаў у Ленінскім кутку Н-скай часткі БВА распустачае маладошымі камандзірам тт. Дубоўку і Галкоўку «Палажэнне аб выбарах у Вярхоўны Совет СССР». Тав. Рабаў — адзін з самых актыўных агітатароў часці. НА ЗДЫМКУ (злева направа): тт. Рабаў, Дубоўку і Галкоўку.

## ДАВЕРАНЫЯ ЗА РАБОТАЙ МОЙ ВОПЫТ АГІТАЦЫЙНА-ПРАПАГАНДЫСЦАЙ РАБОТЫ НА УЧАСТКУ

Перадвыбарчая нарада дэталічна мяне адказна і ганарова работу — быць прадстаўніком грамадскіх арганізацый, рыхтаваць працоўных да выбараў, агітаваць на выбарчым участку за нашых кандыдатаў у дэпутаты Вярхоўнага Савета.

У першыя дні работы мяне было пажаліваць. Я раўна з другімі даверанымі, як лепш арганізаваць сваю работу, каб усе выбаршчыкі майго ўчастка прышлі на выбары добра падрыхтаванымі. А гэта значыць, каб яны добра вывучылі Сталінскую Канстытуцыю, новы выбарчы закон і добра ведалі кандыдатаў, за якіх яны будуць галасаваць.

Участка працуюць 14 агітпунктаў. Амаль штодзённа тут праводзіцца заняткі з выбаршчыкамі па вывучэнню Сталінскай Канстытуцыі і выбарчага закона. Калгаснікі працягваюць вялікую зацікаўленасць да заняткаў. Яны самі раскажваюць аб сваім ранейшым бясрадным жыцці і радасным сучасным. Так, не асабліва даўно, калгаснік т. Яўніскі на занятках гуртка раскажаў прысутным аб тым, як праводзіць «выбары» пры парскай уладзе.

З агітатарамі сістэматычна праводзіцца заняткі. Для гэтага ў нас арганізаван семінар. Я бываю на агітпунктах, на занятках гурткоў, ведаю гурткі з кіраўнікамі і выбаршчыкамі, разам разбіраем узніклыя пераважна пытанні. І я прыяма становіцца, калі бачыць, што наша работа дае выдатныя вынікі і выбаршчыкі добра вывучылі Сталінскую Канстытуцыю і выбарчы закон, з вялікай ахвотай знаёмліцца з жыццём і работай нашых кандыдатаў.

Я сёння план правядзення палітычна-масавай і агітацыйна-прапагандыскай работы на участку. У гэтым плане я прадувадзіў арганізацыю дадатковых гурткоў для вывучэння выбарчага закона з выбаршчыкамі, якія не былі ахоплены гурткамі. У плане было прадувадзіць таксама правядзенне гурткаў, падрыхтоўка пампчанцаў, арганізацыя мастацкай самадзейнасці, наладжванне работы клубу (іх 4 на выбарчым участку), хат-чытальні, арганізацыя ў іх палітычна-масавай агітацыйнай работы.

Для таго, каб план майой работы быў поўнасьцю ажыццэўлены, я пры дапамозе партгара падараў агітатару з настаяцкай і масавага сельсавепака астыма, усёго 23 чалавекі. Усе яны прымацаваны да пэўнай групы двароў.

Апрача гэтага падобраны 10 чалавек лепш падрыхтаваных студэнтаў — камсамольцаў масавага сельсавепака дэталічна тэхніку для правядзення індывідуальных гурткаў па дамах у выбаршчыкаў, якія не ахоплены работай гурткоў.

Зараз на тэрыторыі нашага выбарчага

Занятыя і ганарова работу — быць прадстаўніком грамадскіх арганізацый, рыхтаваць працоўных да выбараў, агітаваць на выбарчым участку за нашых кандыдатаў у дэпутаты Вярхоўнага Савета.

У першыя дні работы мяне было пажаліваць. Я раўна з другімі даверанымі, як лепш арганізаваць сваю работу, каб усе выбаршчыкі майго ўчастка прышлі на выбары добра падрыхтаванымі. А гэта значыць, каб яны добра вывучылі Сталінскую Канстытуцыю, новы выбарчы закон і добра ведалі кандыдатаў, за якіх яны будуць галасаваць.

Я сёння план правядзення палітычна-масавай і агітацыйна-прапагандыскай работы на участку. У гэтым плане я прадувадзіў арганізацыю дадатковых гурткоў для вывучэння выбарчага закона з выбаршчыкамі, якія не былі ахоплены гурткамі. У плане было прадувадзіць таксама правядзенне гурткаў, падрыхтоўка пампчанцаў, арганізацыя мастацкай самадзейнасці, наладжванне работы клубу (іх 4 на выбарчым участку), хат-чытальні, арганізацыя ў іх палітычна-масавай агітацыйнай работы.

Для таго, каб план майой работы быў поўнасьцю ажыццэўлены, я пры дапамозе партгара падараў агітатару з настаяцкай і масавага сельсавепака астыма, усёго 23 чалавекі. Усе яны прымацаваны да пэўнай групы двароў.

Апрача гэтага падобраны 10 чалавек лепш падрыхтаваных студэнтаў — камсамольцаў масавага сельсавепака дэталічна тэхніку для правядзення індывідуальных гурткаў па дамах у выбаршчыкаў, якія не ахоплены работай гурткоў.

Зараз на тэрыторыі нашага выбарчага

Зараз на тэрыторыі нашага выбарчага

Зараз на тэрыторыі нашага выбарчага

## АГІТАЦЫЯ НА ДАМУ

Сафон Міхаленка—старшыня перадавога калгаса «Чырвоны Бор» у Кармянскім раёне. Да перадвыбарчай раённай нарады яго аднадушна вылучылі давераным на Стружскім выбарчым участку. Яму даручылі адказна і ганарова работу — весті агітацыю і зарэгістраваных кандыдатаў у дэпутаты Вярхоўнага Савета СССР.

Сваю работу тав. Міхаленка пачаў з правяркі паставоўкі агітацыйна-прапагандыскай работы на выбарчым участку. Раённы гурткі для вывучэння «Палажэння аб выбарах у Вярхоўны Совет СССР» не былі ахоплены многімі выбаршчыкамі. Зараз гэты працэс у сельсавеце ліквідаваў. З калгаснікамі і калгасніцамі, якія не маюць магчымасці наведаць гурткі, вывучаюць

выбарчага закона арганізавана на-даму, выдасца агітацыя за вылучаных кандыдатаў у Вярхоўны Совет СССР.

Давераны прышоў на ўчастак. Ён прыгаварыў да кожнай дэталі падрыхтоўкі да выбараў. Даведлаўшыся аб тым, што работнікі сельсавета ідуць грубыя памылкі пры складанні спіскаў выбаршчыкаў, тав. Міхаленка прыняў неабходны меры да іх выправлення.

У пампчанцы выбарчага ўчастка часта, культура. Тут установам раздзібральнік. Добра арганізавана работа хат-чытальні. Сюды кожны вечар збіраюцца маладыя і старыя выбаршчыкі. Яны слухаюць гурткі аб выбарчым законе, біяграфіі сваіх кандыдатаў.

І. НАВАЛЕУ.

Зараз на тэрыторыі нашага выбарчага

# ВІЦЕБСКАЯ СЕЛЬСКАЯ ВИБАРЧАЯ АКРУГА НА ПЕРАДВЫБАРЧЫМ СХОДзе У КАЛГАСЕ ІМЯ ЧЫРВОНОЙ АРМІІ

Калгаснікі заклікаюць галасаваць за тав. К. П. ВЛАСЕНКАВА

ВІЦЕБСК. Клуб калгаса імя Чырвонай Арміі, Влгасіскага сельсавета, перапоўнены 250 выбаршчыкаў 27 выбарчага ўчастка ўважліва слухаюць расказ тав. Власенка-

## ПРАМОВА ТАВ. ВЛАСЕНКАВА

Таварышы, не капае слоў, каб выказаць патрабу за гонар, які аказвае мяне ўсім акруга. Я думаю аб тым, хто стварыў для нас, працоўных, пудоўнае радаснае жыццё. Я думаю аб Сталіну і я ўпэўнен, што аб ім з вялікай радасцю і любоўю думаю кожны з вас. (Бурныя апладысменты).

— Я нарадзіўся ў 1900 годзе ў вёсцы Шаркі, Міхалёўскага сельсавета. Вялікай мой меў дзесяціны пахаты, а ў сям'і было 10 дзят. Пажыце было жыццё. Бацька і старэйшыя браты многія годы гулі ўсея на памешчыцкіх і кулацкіх землях. Не дажыў бацька да радасных дзён, да якіх дажыў і з вамі—ён памёр у 1916 годзе. Не паспаваў ямі, дзеці, падрастань, як нас аддзялілі да кудыка на работу. Клімат адзіны, спялі на голыя падлозе. Часта мы зайдраўскі панскі сабамам, бо яны ўтрымліваліся ў лепшых умовах, чым мы.

Я чыстаў, таварышы, што ў 1919 годзе, блучы ў ралак Чырвонай Арміі, змагаўся на заходнім фронце і гнаў з тэрыторыі нашай, там яшчэ маладой, Беларускай рэспублікі паню, інтэрвентаў і ўсіх ворагаў, якія жадалі зноў забалаць наш народ. (Апладысменты).

Стронею ў калгасе ніводнага чалавеча і дзіцка. Кожны носіць банікі і вопратку новага фасона. Калгаснікі па сваёй свядомасці, па культуры ўсё больш набліжаюцца да жыхароў горада.

Мы ведаем, што такое прыгожае жыццё дала нам савецкая ўлада, што жыццё гэтае дасягнута дзякуючы песнаму, ніколі нешарыўнаму саюзу рабочых і сялян. Гэтае жыццё нам дала партыя Леніна—Сталіна, даў нам родны бацька, наш праводар таварыш Сталін.

Я вылучан вамі кандыдатам у дэпутаты Савета Нацыянальнасцей. Скажу адно — буду прапавіць не шкадуючы сіл, каб апраўдаць вашу давер'е. Дзякую вам, дарэгі таварышы! Будзем разам змагацца за дасягненне памешчаннага жыцця, будзем разам весті бласлаўную барацьбу ў услужлівым ворагамі народа, якія пастаюць на наша шчасце, на нашу радзіму, на нашу калгасную зямлю.

Няхай жыць наш вялікі савецкі народ! Няхай жыць цесны саюз рабочых і сялян!

Няхай жыць наша партыя! Няхай доўгія годы жыць наш бацька і настаўнік таварыш Сталін! (Бурныя апладысменты).

На сходах выступілі калгаснікі тт. Смірноў і Гузаў — з калгаса імя Варашылава, Раўкоў, Ільін, Страленка, Рабцова — з калгаса імя Чырвонай Арміі, і іншыя. Усе яны славілі партыю і любілі Сталіна, заклікалі калгаснікаў галасаваць за знатнага чалавеча Власенкава Кірылу Патапавіча.

Удзельнікі схода прынялі зварот да ўсіх выбаршчыкаў Віцебскай сельскай выбарчай акругі.

Вырасла наша краіна, выраслі нашы калгасы. Паглядзіце на наш калгас імя Варашылава, дзе я працую намеснікам старшыні. Рапей тут была бедная вёска, царшчы — гэта вялікі калгас, дзе ўсе жылі добра і вясела. Сёда мы атрымалі добры ўражай, атрымалі многа збожжа, бульбы і гарошніны. І культура ў калгасе стала зусім інашай. Да рэвалюцыі ў нашай вёсцы ў бацькаў хатах 1—2 чалавекі, астатнія насілі даці. Цяпер не су-

## ЗЛАЧЫННАЯ БЯСКЛОПАТНАСЦЬ

АСПАВІЧЫ. (Спец. нар. «Звязды»). На фанерах і дошчачках ад сярняна і клубе шлоўзавода «Кастрычнік», Аспавічскага раёна, вывешаны спісы выбаршчыкаў участка № 24. Ада а-за безадказнасці і надбайнасці Спіскаў сельсавета фанеры і дошчачкі са спіскамі валадцыя на падлозе.

Да афармлення спіскаў выбаршчыкаў тут таксама аднесліся лёнаўдбайна. Прозвішчы, іе правіла, пераблытаны, многія не маюць імя і імя па бацьку. Напісаны брудна. Дапушчаны памылкі ў спісках зусім не выпраўляюцца. Хто толькі хоча, той прыходзіць і разнакаляровымі алоўкамі выпраўляе граматычныя памылкі. Спіскі з'яўляюцца чарніцамі, што нельга нічога разабраць.

Гэта адбываецца на вачах старшыні ўчастковай выбарчай камісіі (ён-жа дырэктар заводу) тав. Бандаровіча. Гэтым

карыстаюцца воражыя элементы ў сваёй ацёўскай мэтах. Так на духу спіскаў выбаршчыкаў не інакш як рукой ворагаў зроблены воражыя памылкі.

Рад сельсаветаў сваёй безадказнасцю і бесклопатнасцю ў адносінах да важнейшага дзяржаўнага дакумента — спіскаў выбаршчыкаў, сяваю аб несваёму садабрыцтву класавым ворагам. У Ланішкі сельсавёце на Уборскім выбарчым участку многія выбаршчыкі не запісаны па бацьку па «матыхах», як «несаюзныя народжаныя». У Касяўскім сельсавёце на Чучынскім выбарчым участку яшчэ да гэтага часу не запісана 15 выбаршчыкаў. Сяратар сельсавета Кімівец заўважае: «Нам залу ад выбаршчыкаў не паступаюць».

Падобныя факты маюць месца ў радзе сельсаветаў раёна. Райвыканком і райком КП(б)В не прынялі ніякіх мер па выпраўленню памылак.

А. ЛОСЬ.

Даўта марулі? Выхаўсі горасец са складаннем спіскаў выбаршчыкаў. Толькі 15 лістапада яны ўрошце былі вывешаны. Нарухаваныя спіскі надбайна — у іх шмат памарак і неадкладнасцей, прапушчаны дэталі кварталны выбаршчыкаў.

Спіскі вывешаны на вуліцах у спецыяльных вітрынах, але апошнія зроблены так надбайна, што дождж ужо размыў і пансаваў усё спіскі. Апрача таго вытасаваны гэтыя вітрыны ў такіх месцах, што а-за граі да іх нельга даступіцца. Увечар спіскі не асветлены, і чытаць іх немагчыма. Выхаўсі горасец праходзіць міма ўсіх гэтых бясцывасцяў.

Наогул арганізацыйнай работе вказ

## ДА СПІСКАУ НЯМА ЯК ДАСТУПІЦА

Даўта марулі? Выхаўсі горасец са складаннем спіскаў выбаршчыкаў. Толькі 15 лістапада яны ўрошце былі вывешаны. Нарухаваныя спіскі надбайна — у іх шмат памарак і неадкладнасцей, прапушчаны дэталі кварталны выбаршчыкаў.

Спіскі вывешаны на вуліцах у спецыяльных вітрынах, але апошнія зроблены так надбайна, што дождж ужо размыў і пансаваў усё спіскі. Апрача таго вытасаваны гэтыя вітрыны ў такіх месцах, што а-за граі да іх нельга даступіцца. Увечар спіскі не асветлены, і чытаць іх немагчыма. Выхаўсі горасец праходзіць міма ўсіх гэтых бясцывасцяў.

Наогул арганізацыйнай работе вказ

выбарчай кампаніі быхаўскія раённыя арганізацыі не аддаюць увагі. Работа на выбарчых участках зусім адсутнічае. Выбаршчыкі нават не ведаюць, да якога ўчастка яны належалі і дзе пэнт іх участка. Нампчанкі выбарчых участкаў зусім не абсталены Кіраўскі раённыя арганізацыі і старшыні ўчастковых выбарчых камісіі разнажыць: «Зараз у школах заняты, не пошта будзе абсталяваць выбарчыя ўчасткі за тры дні да выбараў».

Зусім вышыла з поля зроку раённых арганізацый работа з неарганізаванымі пампчанцамі. Хатніх гаспадары ні разу ніхто не збрэў.

О. ДАВІДЗІН.

## КУСТАВЯ ПАРТЫЙНЫЯ НАРАДЫ ПА ПАДРХТОЎЦЫ ДА ВИБАРАЎ У ВЯРХОЎНЫ СОВЕТ СССР

Угора ў Гомелі, Віцебску, Магілёве адбыліся куставыя нарады па пытанню ходу падрыхтоўкі да выбараў у Вярхоўны Совет СССР.

На нарадах прысутнічалі старшыні акруговых выбарчых камісій, сакратары райкомаў і парткомаў, старшыні райвыканкомаў есуесніх раёнаў, а таксама старшыні і сакратары выбарчых участкаў і давераныя асобы.

На нарадах былі заслуханы даклады з месца пра становішча арганізацыйнай і агітацыйна-прапагандыскай работы на пад-

рыхтоўцы да выбараў у Вярхоўны Совет СССР.

У Гомелі ў рабоце нарады прымаў ўдзел выконваючы абавязкі першага сакратара ЦК КП(б)В тав. Волкаў; у Віцебску—выконваючы абавязкі другога сакратара ЦК КП(б)В тав. Лавінін і старшыня Соўнаркома БССР тав. Кавалёў.

На нарадзе ў Магілёве прымаў ўдзел выконваючы абавязкі трэцяга сакратара ЦК КП(б)В тав. Ратніскі.

Падрыхтаваны матэрыялы аб рабоце нарад будзе зменшаны ў чарговым нумары «Звязды».

## МАЗЫРСКАЯ ВИБАРЧАЯ АКРУГА КАНДЫДАТ У ДЭПУТАТЫ СОВЕТА СЯЮЗА Нікалай Іосіфавіч СУГАНЯКА

Звычайны палескі пейзаж навокал вёскі Мормавічы: лес, балота, паліны між німі. Вышаў першы лістападаўскі снег. Павісілі асновыя галіны пад цяжарам белых купінак. Велізна пакрыты паліны, і толькі на балоне чарнее вада між аголеных рэдка хмызнякоў. Вёска выроставаецца на гэтым фоне новымі калгаснымі будынкамі, школай, не закончанай яшчэ будоўляй клуба і дзіцячых ісяляў. Гэта—калгас імя Вароўскага.

У мінулым годзе тут быў буйны пажаор. Быў час гарачай летняй работы. Калгаснікі зводзілі снапы з поля. Грукаваў трактар на гумне, побач са складанай малатарняй. Маладзёба ішла амаль круглая суткі, і асноўная рабочая сіла калгаса была занята тут, на гумне.

У тую ноч калгасныя жылёлавоў Нікалай Суганяка прышоў да хаты з фермы, як звычайна, позна. Жонка рушыла падала на стол. Ноч, пемная і дурная, назарада праз вокны: шыпяць не парушэны шум маладзёбы на другім канцы вёскі.

Не паспоў яшчэ Нікалай легчы спаць, як прарэвалі дзіцячыя сны пачуўся на вуліцы, і жоўтыя лямкі полымя раптоўна авялілі вокны.

Суседняя хата ўспыхнула, як сухі хэараст. Голыя ўспрыкнула жонка.

Нікалай выбег на двор. Было светла, як днём. Пал лёгкім ветрам подыма перакінулася праз вуліцу на пакрыты паліны. А тут-жа, побач, па горах бок вуліцы агонь скакаў па стоесах дзаснай хаты. Куды бегчы? «Цяляць»,—мігннула першая думка, і ён кінуў на-хату жонку:

— Вынось, што можаш, з хаты, Мар'я! Ды не дэмантуй... Большасць прапавішых калгаснікаў, убацшы пажар, кудыся да сваіх хат. Нават ватажнік па-



кінуў цяляцік, забыўшы адчыніць вароты. У гарачыні, дыме ўспыхнуўшаго подым будынка Нікалай выгнаў цяляк, потым ачуніў заверы аборт і выпусціў кароў. Калгасная жылёла была выратавана.

Прыбегшы да сваёй хаты, Нікалай убацну дзядушчынае вогнішча. Жанчына з патупоў, які распяўла астагнае барэне-не хаты, сказала аму:

— Дзельце Мар'ю выратавалі. Вунь там яна на гародзе...

— Што-ж зробіш,—гаварыў Нікалай жонцы. Плячам не дапаможа, а хату нажыць...

Падпал, як вогні вышліся, быў зроблены рудымі ворагаў—рошткамі раскулачаных.

Нікалай Суганяка быў горым тым, што выкаваў абавязак перад калгасам, хоп і аправаў уласнай хатай. Ды ж інакш не было б, калі ва ўсім калгасным адыбытку, ва ўсіх справах гэтага калгаса была звычайна частка яго энергіі і сіл, калі ўся гэта маса была належала яму і дасягала пудоўных на яго былых белыхкоў, якія знайшлі ў калгасе шлях да зямлянага і культурнага жыцця. Арганізацыя калгаса і яго рост пераарыўна звязаны з жыццём Нікалая Суганяка.

Восем год таму назад ён першым палудумку, што на аднасобных, разрозненых гаспадарках, хоп нават з вялікай дапамогай савецкай улады, новага жыцця не абудуць. Адыны выхад з гэтага—калектыў. Так гаварыў сядням выцікі Ленін. Так казаў яго мудры паслядоўца таварыш Сталін. Так каза сядням большавіцкай партыі.

Нікалай падтрымаў Аляксей Запачка, Нікох Суганяка і яшчэ шэсць буйнейшых гаспадароў. Яны арганізавалі калгас. Велі вясня 1929 года, Упершыню, калі збег бурнымі рудымі і палёў на балота снег, калгаснікі арганізавана вышлі на поле. На першай падлозе палыхаў чырвоны сцяжок. Падбухтарыня кула-

мі, пажылыя жанчыны і старыкі, вышаўшы на вуліцу, пасміхаліся: — Галдзірэнцы паехалі... — З торбамі палізае...

Потым прышла на поле палая група жанчыны з паргэзамі і крэмкам: — Пайшлі з поля!

Але гэта не спадохала маладых калгаснікаў.

Мінуў год. Наступнай вясной, убацшы выключныя вынікі калектыўнай працы, да калгаснікаў далучылася яшчэ трыццаць гаспадароў. За імі паступова пайшлі і астатнія гаспадары вёскі. Таму вораг змяніў тактыку—пачаў дзейнічаць унутры калгаса: зносор травіў пасем, замаў машыны, шкозіў на жылёлавоўчай ферме. Патрыбы былі вялікая энергія і настойлівасць, каб перамагчы перапоўны. Адыны з аўтузістаў, заўсёды хвароўшчыкі за калгасную справу, і быў Нікалай Суганяка. Не дарэмна ён прышоў выштую шыоўу баяна Чырвонай Арміі.

Жылёлавоўчы ўчастак быў самым слабым месцам калгаса, тут больш чым дзе шкодіў вораг. Агульны сдох вылучыў Нікалай жылёлавоўца. Яму былі даручаны сотні гадоў рагатай жылёлавоў, авечкаў, свіней. Дні і ночы ён праводзіў на ферме, кіраваў даглядачымі, раіўся з дзядушкамі, пастаном. Калгаснае стада пачало расці, амаль зусім знік палезе жылёлавоў.

Летам 1935 года на валадцы раптоўна ўспыхнула вогнішча чымі сярот свіней. Не было такой гаспадаркі, якая захавала-б сваю жаласць ад небяспечнай хваробы. У калгасе там было 90 гадоў свіней, і Нікалай іх выратаваў, пераарыўшыся са ўсёй свінафермай на востраве між балотаў. Чатыры месяцы ён, маладая свінака Вера Захаравна і яшчэ тры дзядушчыны пражылі лагерам на востраве, даглядаючы свіное пакалоўе, і вярнуліся агуль без ніводнае страты.

— Можна сказаць, на дацы былі,—жэгуроў гадзі Нікалай.

## ПЕРШ ЗА УСЁ—ГРАМАДСКАЕ, АГУЛЬНАЕ, А ПОТМ УЛАСНАЕ. ТАКІ ЖЫЦЦЬВЫ ПРЫНЦЫП Нікалая СУГАНЯКА

За выдатную работу, за чэснасць і ахаднасць калгаснай справе яго мопна пэлюбілі калгаснікі і ўанавідэлі ворагі. Вясною гэтага года яго выбралі старшынёй калгаса імя Вароўскага.

Гэтая адданасць калгаснай справе знаумела Нікалай Іосіфавіч добра памятае сваё дзяціства—гэты кавадак першы-гляданца, гараваннага жыцця. Вёска Мормавічы там уяўляла сабою агульну з глухы, дзікіх, жабраніх вёсак Палесся. Везямелле мучыла іе жыхароў. Лес і лепшыя кавалкі зямлі між балот вакол вёскі належалі пану Горвацу. У вёсцы было некалькі багачоў, нахталт Зосіна, Дзяманавіча, у якога бацька Нікалая быў вечным лаўшчыком. Астатняя частка вёскі жыла ўпрогалам. У банкі Нікалай да каля трых дзесяцін зямлі, а сям'я за 10 дзят. Што зробіш на вузкіх палосках, параскіданых за кілометры сарад бадо!

Патроза лоўнага разароння і жабранце навесала ўсё больш і больш. Бацька кідаўся ва ўсе бакі, ездзіў шукаць зямлі ў Сібір і іншыя месцы і вяртаўся ні з чым назад: усюды было адмоўкава ў парскай Расіі. Зямля потым знайшлася на месцы пасля Кастрычніцкай рэвалюцыі, калі патрацілі памешчыкаў і капіталістаў.

Панаўшаму горкае мінулае Нікалай дорагі светлыя, радасныя нашы дні. Калісьці за жылёлавоў Палесся была замапанавана пагарлівае ілншчэ «пласункі», што ўвасабляла бескультура, пемру, дзікасць. Зніка папер гэтае слова, як зніка жабрачя вёска Мормавічы, стаўша буйнай і багатай калгасам імя Вароўскага, як зніка з голымі сацыялістычнага будаўніцтва палеская цемра і бескультура. Вырасла новае калгаснае Палессе, вярскі і новыя людзі, якія вышлі з яго

## ГЛЫБІНЬ. ТАКІМ НОВЫМ ЧАЛОВАКАМ, ЯКІ ЗІРАС НА СОЦЫЯЛІСТЫЧНЫМ БУДУЦЫМ, З'ЯЎЛЯЕЦА Нікалай Іосіфавіч СУГАНЯКА

Небыўны гонар вышаў на яго долю. Агульны сдох калгас імя Вароўскага вылучыў Нікалай Суганяка кандыдатам у дэпутаты Савета Саюза. Брыгадёр Булавін Казлоў проста, шыра гаварыў пра яго, іе пра дастойнага народнага дзядура. Пастаюно схода патрымаў выбарчыя сходы ішоў калгасу Палесся. Мазырская акруговая выбарчая камісія ааргізавала яго кандыдатаў. 35-гадоны калгаснік а Даманавічскага раёна стаў кандыдатам у самы вышэйшы орган уладзі сацыялістычнай дзяржавы.

— У кіраўніцтва дзяржавы прымаць ўдзел будзеш, Нікалай Іосіфавіч,—сказаў яму калгасны пастух Іван Мікенчык.—Гэта вялікая гонарнасць не толькі для тебе, але і для нас, тваіх таварышоў па калгасу... Апраўдай яе...

— Будзеш спавоўнімі,—гаварыў Нікалай і Івану Мікенчыку і ўсім аднасельчанам, вылучыўшым яго кандыдатам,—не падваў ні вас, ні партыю большавікоў...

Вядомае дзядура выбаршчыкаў акрыла Нікалай Суганяку прылівам новай энергіі. Пачэсны і ганаровы абавязкі ляглі на яго

ПАСЯДЖЭННЕ ПАЛІТБЮРО КОМПАРТЫІ ФРАНЦЫІ

ПАРЫЖ, 21 лістапада. (БЕТА). Учора адбылося пасяджэнне Палітбюро кампартыі Францыі.

дэма правільнасць кампаніі, якую вядзе кампартыя, выкрываючы планы фашызма.

ЗВ'ЯНО САМАЛЕТАЎ ТАВ. ВАДАП'ЯНАВА Ў АРХАНГЕЛЬСКУ

Паводле паведамлення, атрыманага ў Галоўпаўночморшляху, раніцай 23 лістапада самалёт «Н-170» — Героя Савецкага Саюза тав. Вадап'янава, «Н-171» — Героя Савецкага Саюза тав. Молакава і «Н-172» — Героя Савецкага Саюза тав. Аляксеева стартвалі з Нар'ян-Мара ў Архангельск.

Пералёт прайшоў добра. У 13 гадзін 38 хвілін першым на Архангельскі аэрадром апусціўся самалёт тав. Вадап'янава.

У выпадку сур'яжнага надвор'я самалёты зв'яна тав. Вадап'янава 24 лістапада стартуюць з Архангельска ў Маскву. (БЕТА).

ПАМЁР НАРОДНЫ ПАЭТ ДАГЕСТАНА СУЛЕЙМАН СТАЛЬСЬКІ

МАХАЧ-КАЛА, 23 лістапада. (БЕТА). Сёння раніцай у аўле Ашага-Сталь памёр народны паэт Дагестана Сулейман Стальскі.

ПРЫГАВОР ПА СПРАВЕ ШПІЁНАЎ І ДЫВЕРСАНТАЎ ЗІЛЬБЕРГОРНА І КЛЕЙНА

ЛЕНІНГРАД, 22 лістапада. (БЕТА). Ваенны трыбунал Ленінградскай ваеннай акругі з узаема абвінавачвання і абароні разглядаў справу па абвінавачванні Зільбергорна Паўла і Клейна Эрвіна ў шпіёнскай і дыверсійскай дзейнасці.

Ваенны трыбунал устанавіў, што Зільбергорн быў у 1930 годзе накіраван у СССР у якасці агента ваеннай разведкі з мэтай з'яваў у СССР і працягваў у г. Ленінградзе да лістапада 1936 года, працуючы пад відавочным афіцыйным супрацьпастаўленага з замежных консулятаў у г. Ленінградзе шпіёнскую работу па збору звестак сакрэтнай звестак, дачыненых да ваенна-прамысловых асяродкаў і ваенна-прамысловых асяродкаў.

У кастрычніку 1936 года Зільбергорн савецкімі ўладамі быў выслан з забаронай вярнуцца ў Савецкі Саюз.

У 1937 годзе Зільбергорн сумесна з Эрвінам Клейнам быў накіраван у якасці агента разведкі той-жа замежнай дзяржавы ў Савецкі Саюз для шпіёнскай і дыверсійнай работы, у выкананні, абавязаны атрымаць прамое завяненне арганізацыі ў Ленінградзе гандляваць парту. Для павялічэння ў Савецкі Саюз Зільбергорн і Клейн скарысталі палоннага швейцарскага папярты: Зільбергорн — на імя Шыль Макса і Клейн — на імя Ісаак Жоаф.

Па гэтых палонных папярты Зільбергорн і Клейн у чэрвені г.г. прыбылі ў якасці «інтэрнастаў» у Савецкі Саюз, дзе неўзабаве былі выкрыты арганізацыя і арыштаваны.

Як на папярэнім слуханні, так і на судовым пасяджэнні Зільбергорн і Клейн поўнапаўнамоцна прызналі сабе віноватыя ва ўказаных злачынствах.

Ваенны трыбунал ЛВА прыгаварыў Зільбергорна Паўла і Клейна Эрвіна да турэмнага зняволення, тэрмінам па 25 год кожнага.

ХРОНІКА

ЦКВ СССР назначыў тав. Луганца-Орельскага І. Т. паўнамоцным прадстаўніком СССР у Кітаі.

МІЖНАРОДНАЯ КАНФЕРЭНЦЫЯ ДАПАМОГІ ІСПАНСКИМ ДЗЕЦЯМ

ПАРЫЖ, 23 лістапада. (БЕТА). У Парыжы 20 і 21 лістапада адбылася міжнародная канферэнцыя дапамогі іспанскім дзецям і бежанцам.

Выступіўшы на канферэнцыі белгійскі сенатар Ролан падкрэсліў, што рад уступак дэмакратычных краін міжнароднаму фашызму стварыў сур'язнае міжнароднае становішча.

Марсель Камон у сваёй прамове ўказаў, што падлітка так называемага «восьмідзясятка» прывяла да заняцця вай-

ны ў Іспаніі і стварыла пагрозу пацяжнення вайны на ўсю Еўропу. Прамоўца напоіў аб пазіцыі кампартыі Францыі, якая змагаецца за адкіраванне замежных войскаў з Іспаніі, супроць прызначэння Франкі і за свабоду гандлю з рэспубліканскай Іспаніяй. У заключэнне Камон выказаў упэўненасць у перамае рэспубліканскай Іспаніі.

Канферэнцыя прыняла рэзалюцыю, якая патрабуе аднаўлення свабоды гандлю з рэспубліканскай Іспаніяй.

НА ФРАНТАХ У ІСПАНІІ

МАДРЫДСКІ ФРОНТ

На поўнач ад Гвадалахары авіяцыя мянежнікаў падтрымала рад налётаў, аднак пад агнём рэспубліканскіх зенітных батэрый была вымушана кожны раз уцякаць. У сёстры Марыяноса атака мянежнікаў была адбита рэспубліканцамі. Мясцежнікі пачыналі па забіваць многа забітых. У раёне ракі Тахо рэспубліканская пяхота прасунулася на кілометр у напрамку Камо Марыянтэрыаля (каля Толедо). У гэтым сектары рэспубліканскія войскі абтрымалі эскадрон мянежнікаў, які ім-

кнуліся пранікнуць у месцазнаходжанне рэспубліканцаў. Мясцежнікі страцілі 20 чалавек.

У выніку бамбарыроўкі авіяцыяй мянежнікаў горада Аліканты ў ноч з 20 на 21 лістапада найбольшае разбурэнне падзёржыла рабочыя кварталы горада. Сярод насельніцтва вельмі многа афр. Пад разлівамі шасці разбураных дамоў знайшлі 32 труны і 80 раненых. Сярод забітых многа дзяцей, старыкоў і хворых, якія не паспелі схавацца ў прытулак. (БЕТА).

ВАЕННЫЯ ДЗЕЯННІ Ў КІТАІ

НА ШАНХАЙСКИМ ФРОНЦЕ

ШАНХАЙ, 23 лістапада. (БЕТА). Паводле кітайскіх паведамленняў, дзве каалоны японскіх войскаў, якія ідуць у напрамку Усі з усходу і з паўднёвага ўсходу, учора ўвайшлі ў датычнае з перадавымі часткамі кітайскіх войскаў, якія абараняюць Усі. Ідуць вайсковыя баі. Адначасова значная колькасць японскіх войскаў працуе на ваенных канерах узаб'яд паўночнага берагу возера Тайху, маючы мэтай, сваім аб'ектам заходні бераг возера, для абыходу Усі з тылу. Кітайскія войскі ўмацоўваюць заходні бераг возера, каб перашколіць аператыўны японскі войск.

Як паведамляе навініскі карэспандант агенствы Райтар, кітайскія войскі атакуюць узаб'яд Цянь-Хучжоўскай шасейнай дарогі. Да Хучжоу перакідаюцца моцныя кітайскія надмадэванні.

ТОБЮ, 23 лістапада. (БЕТА). Як паведамляе агенства Ломей Пусіт, 22 лістапада раніцай японскімі войскамі заняты Усі. Па славях агенствы, японскія войскі 20 лістапада занялі Хучжоу, на поўдзень ад возера Тайху. Як перадае агенства, японскія авіяцыя 22 лістапада бамбарыравала Нанкін і Уху. У раёне Усі бамбарыроўкай разбурана шмат прадпрыемстваў.

ЛОНДАН, 22 лістапада. (БЕТА). Паводле паведамлення агенствы Райтар, прадстаўнікі японскага камандавання ў Паўночным Кітаі заявіў, што японскія войскі рыхтуюцца да пераходу на паўднёвы бераг Жоўтай ракі, маючы мэтай захоп сталіцы правінцы Шаньдун — горада Цзінань.

ДЭЛЕГАЦЫЯ АМСТЭРДАМСКАГА ІНТЭРНАЦЫЯНАЛА Ў МАСКВЕ

У Маскву 22 лістапада прыбыла дэлегацыя Амстэрдамскага Інтэрнацыянала ў складзе генеральнага сакратара французскай Усеагульнай канфедэрацыі працы і праф-старшыні Амстэрдамскага Інтэрнацыянала Жоу, генеральнага сакратара Амстэрдамскага Інтэрнацыянала Швенельса і па-

мочніка сакратара Амстэрдамскага Інтэрнацыянала Штольцы.

Правісім Усеагульнага Цэнтральнага Савета Прафесіянальных саюзаў вылучыў для перагавораў аб устанавленні міжнароднага альянсу прафсаюзаў дэлегацыю ў складзе сакратароў ВІСІС тт. Шверніка, Маскава і Нікалавай. (БЕТА).

ВІЛКІНС ПРАСОЎВАЕЦЦА ДА МЫСА БАРОУ

Галоўнае ўпраўленне паўночнага морскага шляху атрымае ўчора паведамленне з ЗША аб тым, што амерыканскія палонны касцельчы Вількінс пералічыў з Эліматона ў форт Рэзольцын на востраві

«Большое Невольничье» (Капада). Аляксандр Вількінс накіроўваецца на мыс Бароу і пачне пошукі самалёта Леаняўскага ў незасяляемых раёнах амерыканскага сектара Арктыкі. («ПРАВДА»)



Ансамбль народных інструментаў Беларускай дзяржаўнай філармоніі, які ўдзельнічаў у канцэрце, прысвечаным дэкадзе савецкай музыкі.

ПАМ'ЯЦІ ГЕНІЯЛЬНАГА ГРУЗІНСКАГА ПАЭТА

Пісьменнікі БССР рыхтуюцца да азнаменавання 750-годдзя з дня нараджэння найвялікшага грузінскага паэта, аўтара неўміручага твора «Віпль» у тытравай шкурцы Шота Руставелі.

24 снежня, у дзень гадавіны, у Тбілісі адбудзецца пленум праўлення ЦСН БССР, у рабоче якое прыме ўдзел і дэлегацыя беларускіх пісьменнікаў.

Пісьменнікі Габэла, Броўка, Хведаровіч, Куляшоў і іншыя ўжо скончылі пераказ 25 раздзелаў паэмы «Віпль» у тытравай шкурцы на беларускую мову. У 1938 годзе наменчы поўнаацэнкі скончыць пераклад і выкапаць паэму на беларускую мову. Паасобныя раздзелы яе друкуюцца ўжо ў часопісе «Полымя».

17 снежня ў Менску адбудзецца пісьменніцкі вечар, прысвечаны геніяльнаму грузінскаму паэту. 18 снежня арганізацыя агульнааградарскага вечару для партыйнага, камсамоўскага і савецкага актыва. Далучаюцца аб Шота Руставелі запрашаюцца прадстаўнікі грузінскіх савецкіх пісьменнікаў.

ВЫПУСК ВУЧЛЁТАЎ

ГОМЕЛЬ. (Спец. нар. «Звязда»). У гомельскай авіяшколе адбыўся чарговы выпуск вучэляў, якія абышлі без арышту ад вытворчасці. Усе выпускнікі аталі тэорыі і практыку на добра і выдатна. 50 проц. выпускнікоў азіманы ў розныя авіяцыйныя школы. Усе скончылішыся — лепшыя рабочыя і стэханаўцы гомельскіх прадпрыемстваў.

ГАСМАН.

НОВАЯ СТАЛІНСКАЯ ШКОЛА

ОРША. Пры ільнякамбінаце пабудавана новая чатырохпавярховая сталінская поўная сарацкая школа, якая разлічана на 880 вучняў. На будаўніцтва школы затрачана 1 мільён рублёў.

У 20 светлых і прасторных класах з 25 лістапада пачнуць свае заняткі 600 дзяцей рабочых і служачых ільнякамбіната і млядкамбіната.

ВЕЧАР СУСТРЭЧЫ МАЛАДЫХ СТАХАНАУЦАЎ ПРАДПРЫЕМСТВАЎ МЕНСКА З УДАРНИКАМІ БАЯВОЙ І ПАЛІТЫЧНАЙ ПАДРЫХОТКІ

Учора ў ДOME Чырвонай Арміі імя маршала Савецкага Саюза таварыша К. Е. Варашылава адбылася сустрэча малых стэханаўцаў фабрык і заводаў Менска з ударнікамі і выдатнікамі баявой і палітычнай падрыхтоўкі Н-скай часці гарнізона. Присутнічала каля 500 чалавек.

Вечар быў прысвечаны кандыдату ў дэпутаты Вярхоўнага Савета СССР ад Менскай гарадской выбарчай акругі наркому абароны таварышу К. Е. Варашылаву. (Надбрабная сывавада будзе ў наступным нумары).

СТРАЛКОВЫЯ СПАБОРНІЦТВЫ У ГОНАР ТАВ. К. Е. ВАРАШЫЛАВА

У гонар тав. К. Е. Варашылава — кандыдату ў дэпутаты Вярхоўнага Савета СССР па Менскай гарадской выбарчай акрузе — у 3-х раёнах Менска праведзены стралковыя спаборніцтвы на лепшага варашылаўскага стралка. У Кагановічскім раёне ў спаборніцтвах прынялі ўдзел 23 каманды. Па гэтым раёну першае месца заняла каманда № 1 Беларускай дзяржаўнай (камптан Вайноўскі), выбіўшая на першаму прастыжыванню з 300 магчымых 261 ачко. Па другому прастыжыванню паража-

ны ўсе фігуры (4—5 пашпаланцаў). Другое месца заняла фабрыка імя Куйбышава, трэцяе месца — фабрыка імя Тэльманав. Дзяцкіны індыўідуальныя рэзультаты стральбы паказалі тт. Вайноўскі і Дубоўка.

Спаборніцтва прайшлі з вялікім удзелам і паслужылі стымулам для далейшага развіцця стралковага спорту і авалодання менскай стральбой з баявой зброей.

Ф. ЛУЦЫВІЧ.

200 УРАЧОЎ — У ВЁСКУ

Наркамат аховы здароўя БССР накіроўвае 200 урачоў розных спецыяльнасцей, у тым ліку да 50 ардынатары і асістэнтаў клінікі і больш за Менска, Магілёва, Віцебска і Гомеля на пастаянную работу ў раёны і сельскія участкі. 60 урачоў з аспітантскай вышуквай медыцынскай інстытутаў ужо атрымалі пудубкі. Каля 20 малалетніх савецкіх урачоў палалі заняць аб'екты працаваць на вёсцы.

Соўнарком БССР абавязваў райвыканкомы і сельсаветы забяспечыць уноў прыбы-

ваючых урачоў жыллёвай плошчай і стварыць ім усе ўмовы для нармальнай работы і пашырэння абслугоўвання сельскага насельніцтва медыцынскай дапамогай.

Адначасова Наркамат аховы здароўя вызначыў мерапрыемствы па абсталяванні ў раённых цэнтрах рентгенаўскіх і фізіятэрапеўтычных кабінетаў, каб хворыя з самых аддаленых пунктаў змоглі атрымаць кваліфікаваную медыцынскую дапамогу ў сабе ў раёне.

25 ЛІСТАПАДА — ПЛЕНУМ ВАРАШЫЛАЎСКАГА РАЙКОМА КП(б)Б

25 лістапада ў клубе Мелсанпрацы ў 6 гадзін вечара адбудзецца пленум ВАРАШЫЛАЎСКАГА РАЙКОМА КП(б)Б

органу, старшынні выбарчых камісій абавязкова.

В. а. сакратара Варашылаўскага райкома КП(б)Б г. Менска

ДАДЗІОМАВА.

Намеснік адназначнага рэдактара І. М. ОФЕНГЕЙМ.

Advertisement for 'Трыбуна радзівска' newspaper, including subscription rates and contact information.

Advertisement for 'БАЛТЫЦЫ' exhibition, featuring a photo of a soldier and text about the exhibition's location and dates.

Advertisement for 'ПАРТИЙНОЕ СТРОИТЕЛЬСТВО' magazine, detailing its content and subscription information.

Advertisement for 'УПРАВЛЕНИЕ ЭЛЕКТРАСЯЦЕЙ И ПАРСТАНЦИЙ' (Electricity Management and Stations) in Minsk, listing services and contact details.

Advertisement for 'УПРАВЛЕНИЕ СЯЦЕЙ И ПАРСТАНЦИЙ Г. МЕНСКА' (Minsk Electricity Management and Stations), providing information about power supply and station operations.

Advertisement for 'Палажэнне аб выбарах у Вярхоўны Совет СССР' (Decision on elections to the Supreme Soviet of the USSR), including details about the election process.

Advertisement for 'Спецыяльны нумар фотагазеты' (Special issue of the photo newspaper), highlighting election-related photos and news.

Advertisement for 'БЕЛБРОДТРЕСТ' (Belbroadtrast), a company specializing in various types of pipes and construction materials.